

AINC ACENTOS DEL ÁREA



Un informe confidencial, publicado por los oficiales del Área Interior Norte de California (AINC), la cual es una área de Servicios Generales de Alcohólicos Anónimos. Los artículos que aparecen en las ediciones Acentos representan las opiniones de sus autores. Solo las acciones de Comité de Área o la Asamblea de Área representan la AINC como tal. De acuerdo con la Conciencia de Grupo de la Asamblea de la AINC, no se publican apellidos ni direcciones de las personas físicas. Así que rogamos respetar el espíritu de la Tradición 11 al utilizar este informe.

Volumen 52

Edición 01

ENERO 2026

Reporte de la Coordinadora

-1-

Agenda de la Asamblea de Invierno

-2-

Anuncios y Calendario

-3-

Reporte Financiero

-4-

Volante de la Asamblea de Invierno

-5 a 6-

Minutos de la Asamblea Electoral

-7 a 11-

Información de Contactos

-12-

Volante de la Asamblea Pre-Conferencia

-13 a 14-

Reporte de la Coordinadora

Si eres nuevo aquí, ¡bienvenido al primer asunto de *Acentos* para el Panel 76! El propósito de este boletín mensual es **mantenerte informado sobre lo que está pasando en nuestra Área** – asambleas y eventos, informes y actas de reuniones de negocios.

Para comenzar el año, tengo solo tres cosas para compartir:

1. En noviembre **elegimos a nuestros nuevos oficiales**: Claudio B como Delegado, Holly J como Delegada Alternati, yo como Coordinadora, Jose U como Coordinador Alternativo, Raechyl L como Secretaria, Drew R como Tesorero, y Debbie S como Registradora.
2. **Nuestra asamblea de Invierno es 16 y 17 de enero**. Para mí, la Asamblea de Invierno se trata de conocer a las personas quien servirán contigo durante los próximos dos años. Es un oportunidad para conocer a alguien nuevo y aprender algo nuevo mientras entramos al Panel hombro con hombro. Más información y cómo registrarse en la página 5.
3. El mes pasado confirmamos el calendario de ANIC para 2026/2027. Consúltalo en la página 3.

Si has leído hasta aquí, compartiré un dato curioso cada mes. Aquí está el primero: la palabra “*panel*” se refiere al período de servicio de dos años para los servidores confiables en el nivel de área, distrito y conferencia. Por ejemplo, el Panel 1 corresponde al primer grupo de delegados de la Conferencia General elegidos para servir el año en que se realizó la primera conferencia; el Panel 76 abarca de 2026 a 2027. ¡Creo que pasaron muchos paneles de Servicio General antes de que realmente entendiera esto!

En servicio,

Emily L

Coordinadora del ANIC

Panel 76-77 (2026-2027)

Sábado, 17 de enero de 2026

10:00 am	Apertura de Registro – ¡llega temprano para conocer gente nueva!
11:45 am	Anuncios y Asuntos Generales
12:00-12:30 pm	Apertura de la Asamblea Preámbulo del RSG Resumen del fin de semana Presentaciones y Lista de Asistencia de Distritos
12:30-12:40 pm	Consideración de Actas 7. ^a Tradición
12:40-1:30 pm	Presentaciones de los DCM
1:30-2:30 pm	Orientación del RSG
2:30-2:45 pm	Receso
2:45-3:45 pm	Panel: Las 3 Legados y el Triángulo Invertido
3:45-4:00 pm	Receso
4:00-5:00 pm	Informe del Delegado
5:00-6:00 pm	Cena
6:00-7:30 pm	Informes de Enlace: Oficiales Centrales/Intergrupo, Conferencia de Mujeres Hispanas, H&I, YPAA, Presentaciones de Presidente y Oficiales Designados
7:30-8:00 pm	Social de Helado y Compañerismo

Domingo, 18 de enero de 2026

8:45 am	Anuncios y Asuntos Generales
9:00-9:30 am	Destacados del Área por el Delegado Negocios de la Asamblea 101
9:30-10:00 am	Asuntos Pendientes Moción de la Asamblea de Elecciones: “que el Área 07 del Área Interior Norte de California otorgue a todos los Delegados Pasados del Área 07 el derecho a votar en todos los asuntos de negocios en las Asambleas del Área.”
10:00-10:30 am	Nuevos Asuntos/Temas de Discusión
10:30-10:45 am	Receso
10:45-11:15 am	Preguntas en la Canasta
11:15-11:45 am	¿Qué está en tu mente?
12:00 pm	Cierre de la Asamblea

ANUNCIOS Y EVENTOS DEL CALENDARIO

Anuncios

- ♦ **AINC Archivos** está abierto mensualmente el 1er Sábado de 10 am a 2 pm

Ubicación:

2251 Florin Rd, Ste 93 Sacramento, CA 95822

- ♦ **Las JCA se mudan** a East Yolo Fellowship en 2026. 910 Sacramento Avenue, West Sacramento

Próximos eventos

- ♦ 14 de Diciembre – Foro Hispano (Chowchilla)

Reuniones mensuales de comité

- ♦ Reunión de Coordinadores de ULO
Segundo Domingo del mes de 11 a 12 p.m.
- ♦ Reunión del IP?CCP – Será Determinado
- ♦ Reuniones de negocios de ACYPAA 2º Domingo mensualmente a la 1 p.m. – 2100 J. Street (Sac)
- ♦ Reunión mensual de accesibilidades—Será Determinado

ÁREA INTERIOR NORTE DE CALIFORNIA · CALENDARIO 2026 – 2027

2026			2027		
17 - 18 de enero	Asamblea de Invierno	D27 Orangevale	16 - 17 de enero	Asamblea de Invierno	D22 Placerville
21 de febrero	Junta del Comité de Área	W. Sacramento	20 de febrero	Junta del Comité de Área	W. Sacramento
27 de febrero - 1 de marzo	PRAASA	Área 17 Hawái	5 - 7 de marzo	PRAASA	W. Washington
20 - 22 de marzo	NCCAA	San Ramon	19 - 21 de marzo	NCCAA	San Jose
21 de marzo	Junta del Comité de Área	W. Sacramento	20 de marzo	Junta del Comité de Área	W. Sacramento
18 - 19 de abril	Asamblea Pre-Conferencia	D19 Yuba City	3 - 4 de marzo	Pre-Conference Assembly	D29 North Highlands
26 de abril - 2 de mayo	Conferencia de Servicios Generales	Nueva York	11-17 de abril	Conferencia de Servicios Generales	Nueva York
16 - 17 de mayo	Asamblea Post-Conferencia	D53 Merced	15 de mayo	Asamblea Post-Conferencia	D56 Modesto
20 de junio	Junta del Comité de Área	W. Sacramento	19 de junio	Junta del Comité de Área	W. Sacramento
18 de julio	Junta del Comité de Área	W. Sacramento	17 de julio	Junta del Comité de Área	W. Sacramento
15 de agosto	Junta del Comité de Área	W. Sacramento	21 de agosto	Asamblea en línea	W. Sacramento
19 de septiembre	Junta del Comité de Área	W. Sacramento	18 de septiembre	Junta del Comité de Área	W. Sacramento
9 - 11 de octubre	NCCAA	Fresno	15 - 17 de octubre	NCCAA	W. Sacramento
16 - 18 de octubre	Mini-PRAASA	D17 Woodland	16 de octubre	Junta del Comité de Área	W. Sacramento
21 de noviembre	Junta del Comité de Área	W. Sacramento	20 - 21 de noviembre	Election Assembly	D9/D11 Anderson
4 - 6 de diciembre	Foro Regional	San Diego			
19 de diciembre	Junta de planificación del Área (2028)	W. Sacramento	18 de diciembre	Junta de planificación del Área (2029)	W. Sacramento

Reporte Financiero

Resumen del 1 de enero al 31 de Diciembre				
	30-Nov-25	31-Dec-25	Spending Plan 2025	% of budget
GANANCIA/INGRESOS				
4010 Contribuciones de Grupos	64,774.08	73,019.82	\$ 64,000.00	114%
4020 Séptima Tradición	\$3,309.00	\$3,527.00	\$ 2,800.00	126%
4050 Contribuciones - Otros C	545.92	545.92	\$ 970.00	56%
4056 Por Individuo C			\$ 400.00	0%
Total 4000 Contribuciones	\$ 68,629.00	\$ 77,092.74	\$ 68,170.00	113%
5160 Ingresos de Asamblea (Neto)^	3,116.31	3,116.31	\$ 5,900.00	53%
5490 Ingresos Varios Obtenidos	\$ -	\$ -	\$-	
5310 Ahorro de Intereses/Corto Plazo	\$ 2.12	\$ 2.12	\$-	
Total 5000 Ingresos Rbtenidos	\$ 3,118.43	\$ 3,118.43	\$ 5,900.00	53%
GANANCIA/INGRESOS TOTALES	\$ 71,747.43	\$ 80,211.17	\$ 74,070.00	108%
GASTOS/GASTOS				
7620 Delegado	\$3,269.27	\$3,333.67	\$ 3,857.88	86%
7640 Alt. Delegado	\$2,278.28	\$3,428.68	\$ 2,856.66	120%
7660 Coordinador C	\$3,129.52	\$3,791.92	\$ 2,827.90	134%
7680 Alt. Coordinador	\$2,156.65	\$2,630.75	\$ 2,722.28	97%
7700 Secretaria	\$3,982.15	\$5,075.70	\$ 3,313.32	153%
7720 Tesorera C	\$3,056.41	\$3,182.41	\$ 3,143.32	101%
7740 Registradora	\$2,260.73	\$2,308.97	\$ 2,116.66	109%
Total 7600-7700 Gastos de Oficiales	\$ 20,133.01	\$ 23,752.10	\$ 20,838.02	114%
7820 Coord. de Literatura	\$1,722.67	\$1,722.67	\$ 2,848.24	60%
7840 Coord. de Grapevine/La Viña	\$2,966.12	\$2,966.12	\$ 2,904.86	102%
7860 Coord. Uniendo las Orillas	\$2,238.01	\$2,238.01	\$ 3,407.46	66%
7900 Coord. de Archivos	\$ 1,387.66	\$ 2,475.94	\$ 2,268.36	109%
7920 Alt. Coord. de Archivos	\$1,537.85	\$2,176.73	\$ 1,987.34	110%
7930 Gerente de Tecn./Equipo AV	\$2,826.10	\$2,826.10	\$ 2,720.78	104%
7940 Coord. de Traducción Oral	\$ -	\$ -	\$-	0%
7950 Coord. de Traducción Escrita	\$2,042.48	\$2,042.48	\$ 3,793.86	40%
7960 Coord. de Tecn. Servicios C	\$2,278.77	\$2,278.77	\$ 3,233.76	70%
7980 Coord. de Accesibilidad	\$1,627.63	\$1,627.63	\$ 1,834.84	89%
Total 7800-7950 Gastos de Toto Coord.	\$ 18,627.29	\$ 20,354.45	\$ 24,999.50	81%
Tota l7970 Traducc. al Español ACM	\$3,166.88	\$3,634.88	\$ 3,000.00	121%
Total 7990 Interpret. ASL Ensambls	\$ -	\$ -	\$ 1,000.00	0%
Total 7982&7984 Span. Traducc. Kilomet.	\$ 107.20	\$ 107.20	\$ 600.00	18%
Total 7970-90 Traduc. & Interpr.	\$ 3,274.08	\$ 3,742.08	\$ 4,600.00	81%
Total 8000 Asambleas & Huéspedes	\$ 537.39	\$ 537.39	\$ 800.00	67%
Total 8070 Otros gastos de eventos (CSG o distrito no reembolsados)	892.59	1,244.29	\$ 1,100.00	113%
Gastos totales de montaje de XXXX (netos)^				
Total 8100 Acentos, GV/LV, Literatura	\$1,387.60	\$1,574.80	\$ 1,000.00	157%
Total 8200 Seguro de Resp., Alquiler y Miscel.^	\$15,813.74	\$16,613.74	\$ 13,420.00	124%
Total 8300 Sitio Web C	\$1,126.43	\$1,194.40	\$ 500.00	239%
Total Acces., Lingü. y Contrib. de Serv.	417.47	880.17	\$ 2,400.00	37%
Total 8500 Otros Varios. Gastos	1,901.16	1,901.16	\$ 2,050.00	93%
Subtotal 8540 Conferencia de Servicios Generales	\$ 3,600.00	\$ 3,600.00	\$ 3,600.00	100%
Total 8600 Impuestos y Tasas	\$1,049.80	\$1,064.80	\$ 865.00	123%
Total 9000 Tecnología y Equipamiento C	\$2,237.52	\$2,237.52	\$ 1,300.00	172%
Total 8000-9000 Otros Gastos	\$ 28,963.70	\$ 30,848.27	\$ 31,635.00	98%
GASTOS/GASTOS TOTALES	\$ 70,998.08	\$ 78,696.90	\$ 77,472.52	102%
INGRESOS/INGRESOS NETOS^^	\$ 749.35	\$ 1,514.27		
CUENTAS BANCARIAS				
Saldo de Cuenta Corriente	10,156.98	9,492.87		
Saldo de la Cuenta de Reserva Prud.	15,003.50	15,003.50		
Fondo de Res. Prepago (Hundiendo)	1,098.34	1,098.34		
Saldo Total de la Cuenta	\$ 26,258.82	\$ 25,594.71		



California Northern Interior Area
Winter Assembly | January 17 & 18, 2026

Área Interior Norte De California
Asamblea de Invierno | 17 y 18 de Enero, del 2026

Orangevale Community Center
6826 Hazel Ave, Orangevale, CA 95662

1/17/2026 10:30 AM – Registration opens / Registros
12:00 PM – Call to order/ Orden del Día

1/18/2026 9:00 AM – 12:00 PM

Dinner/Cena: ? BBQ Chicken and/or Pulled Pork Sandwiches
Pollo en Barbacoa y/o Sandwich de Carnitas
? Stuffed Pepper (Vegetarian)
Pimiento Relleno (Vegetariano)

Online Registration
due by **January 10**
Registro en Línea
hasta el **10 de Enero**
www.cnia.org

Send form & payment to: / Enviar formulario y pago a:

District 27—CNIA, P.O. Box 41, Citrus Heights, CA 95611

Make check payable to: District 27—CNIA / Haga los cheques pagables a Distrito 27—CNIA

Mail Pre-Registration due 01/10/26 / Pre-Registración por Correo hasta el 01/10/26

Name/Nombre:

District/Distrito #:

Name on badge/ Nombre en el Gafete:

Email/Correo Electrónico:

Phone/Teléfono:

Registration Type/Tipo de Registro: ☐ in person / en persona ☐ online / en línea

Service Position: ☐ GSR/Alt. ☐ DCM/Alt. ☐ Officer ☐ Appointed ☐ Past Delegate ☐ Member

Pocision de Servicio: ☐ RSG/Alt. ☐ MCD/Alt. ☐ Oficiales ☐ Designado ☐ Delegado Pasado ☐ Miembro

Registration/Registación: \$25.00

Dinner/Cena: \$22.00

Coffee/Café ilimitado: \$3.00

Total: \$ _____



Alquiler de Habitaciones de Hotel

Roseville 7 miles

Best Western Orchid Hotel & Suites
130 N. Sunrise Ave.
Roseville, CA 95661
916-784-2222
Codigo para el alquiler: CNIA07
\$139 plus tax

Rancho Cordova 7 miles

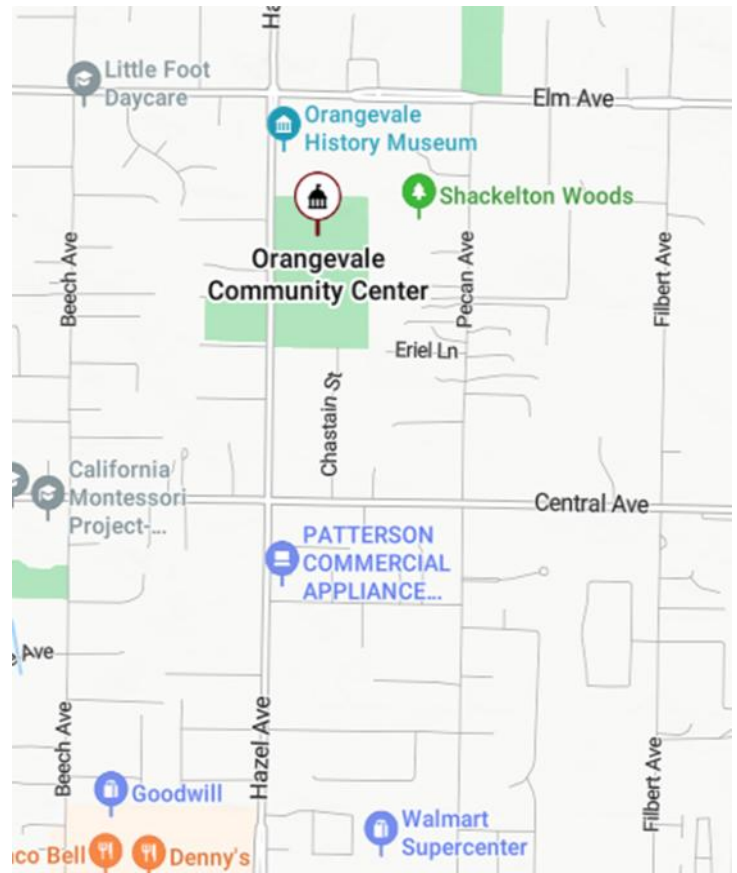
La Quinta Inn & Suites by Wyndham
11131 Folsom Blvd.
Rancho Cordova, CA 95670
916-638-1111
Codigo para el alquiler: CNIA07
\$105 plus tax

Folsom 8 miles

Hilton Garden Inn Folsom
221 Iron Point Rd.
Folsom, CA 95630
916-353-1717
Codigo para el alquiler: CNIA07
\$129 plus tax

RV / Trailer Parking

Folsom Lake State Recreational Area
Beals Point Campground
7806 Folsom Auburn Rd.
Folsom, CA 95630
800-444-7275
reservecalifornia.com
Consultar "Folsom SRA"
El primero en llegar



La Asamblea Electoral del Área Interior del Norte de California (AINC) se llevó a cabo en Tracy, CA, el viernes 14 de noviembre, hasta el domingo 16 de noviembre de 2025.

La reunión fue abierta por la Presidenta del Área de AINC, Holly J., al mediodía.

Charlie D09 leyó el Preámbulo en inglés, mientras que Alex D54 leyó el Preámbulo del R.S.G. en español. Brian D37 leyó las Doce Tradiciones, y Brenda D34 leyó los Doce Conceptos. Esmeralda D27 leyó *Por Qué Necesitamos una Conferencia* en español. Chris D17 leyó *Por Qué Necesitamos una Conferencia* en inglés. Michelle D27 leyó la Declaración de Anonimato.

La Presidenta del Área, Holly J., presentó a los Oficiales del Área y a los Presidentes de Comité Nombrados. Se presentó a los recién llegados.

Se presentaron los siguientes Delegados Anteriores:

Bob, Panel 36 (Área 26), Woody R., Panel 50, Paul C., Panel 54, Vikki L., Panel 66, Mike K., Panel 68, Jenn D., Panel 72, Tom A., Panel 70

Resumen del fin de semana: Paul C., Panel 54.

Llamado de lista de distritos realizado por la Presidenta Alterna del Área, Emily L. *Unidad de Nuestra Área.*

Se recogió la Séptima Tradición.

Consideración de actas: Destiny (D22) El DCM Alternó hizo la moción para aprobarlas, la cual fue debidamente secundada por Chris D34. Las actas fueron aprobadas por consentimiento unánime.

Nuevos Asuntos

Estructura de la asamblea: Se expresó una inquietud sobre la posibilidad de realizar una asamblea virtual de un solo día en lugar de un ACM regular, indicando que se ahorrarían \$2,200 con este enfoque. Se solicitó confirmación de que este monto efectivamente representaría el ahorro total. Se explicó que la Asamblea de junio ayuda a los delegados a preparar sus presentaciones; sin embargo, podría entrar en conflicto con eventos como la conferencia NCCAA. Se recordó que los delegados deben informar primero al Área antes de presentar en otros foros, debido a situaciones ocurridas en el pasado. Se aclaró que mover la asamblea a junio evita conflictos con graduaciones en mayo y ayuda a distribuir los eventos de manera más uniforme a lo largo del año. Se indicó que el Área está abierta a recibir retroalimentación sobre el calendario y el formato de la asamblea, ya sea mantenerla en mayo o realizar ajustes adicionales. Se propuso mover consistentemente la Asamblea de otoño a octubre o noviembre cada año. Históricamente, las fechas se han alternado para acomodar al fideicomisario regional del Pacífico y evitar conflictos, pero incluso con la alternancia, los problemas no se han resuelto. Contar con una fecha fija se consideró más eficiente. También se discutió cuándo se llevarían a cabo las elecciones: en octubre o en noviembre. Si se elige noviembre, se sugirió programarlas para el segundo fin de semana; sin embargo, esto podría requerir que algunos miembros viajen largas distancias y posiblemente se hospeden durante la noche. Se mencionó la necesidad de considerar una configuración Norte-Centro-Sur para minimizar los desplazamientos. Se expresó apoyo a la idea de una asamblea virtual, ya que permitiría votar asuntos importantes de la agenda que deben resolverse antes de la fecha límite del 15 de septiembre. Este formato ayudaría a agilizar los asuntos del Área y mantenerlos al día para la próxima con-

ferencia. También se mencionaron las bajas tasas de participación y el objetivo de aumentar el compromiso, por lo que se están explorando cambios en los días y horarios de los eventos. La moción para realizar una prueba de un año en 2027 fue aceptada.

Plan de gastos: Don H., Tesorero: Se implementaron dos medidas para ahorrar costos relacionados con el kilometraje: la eliminación de los gastos de kilometraje para los presidentes de comité permitió ahorrar casi \$3,000, y la reducción del kilometraje de los intérpretes para las ACMs generó un ahorro aproximado de \$450. En la conversación sobre las contribuciones, hubo opiniones diversas respecto a aumentar el monto de \$64,000, con algunos miembros favoreciendo \$66,000 en lugar de los \$68,000 propuestos. Finalmente, la contribución se mantiene en \$68,000. Surgieron opiniones mixtas sobre la asistencia a los eventos de PRAASA y a 4 conferencias especiales; no se sugirieron reducciones, pero sí se expresó el deseo de mantener los gastos por debajo de \$15,200, reconociendo la importancia de estos eventos para la capacitación. Se observó resistencia a disminuir el reembolso de kilometraje a \$0.50 por milla, por lo que se restableció a \$0.70, planificándose una encuesta para explorar el interés en una tarifa de \$0.60. Existe un fuerte apoyo para la transición de dos ACMs a un formato virtual, lo que se proyecta que ahorrará \$3,500. También se está recopilando retroalimentación sobre la viabilidad de exceder el presupuesto en \$5,000 o \$10,000, con aprobación preliminar de muchos participantes para un exceso de \$5,000. Los aumentos presupuestarios para el taller del GSC y el kilometraje no reembolsado de los distritos se mantienen en \$1,200 cada uno. Aunque algunos miembros propusieron aumentar la contribución a GSO de \$3,600 a \$5,000, se decidió no implementarlo. Las evaluaciones de renta para las ACMs y el almacenamiento podrían generar ahorros de \$500 a \$1,500, especialmente con el Pacific Forum en San Diego, lo que permitiría potenciales reducciones de costos. Otras consideraciones incluyen la transición de las asambleas a un formato de dos días para un ahorro potencial de \$2,500 para 2027, y la realización de una asamblea virtual de un día o un Mini-PRAASA para minimizar costos. También hay un amplio apoyo para eliminar progresivamente los servicios de traducción oral no cubiertos y explorar el uso de inteligencia artificial para la traducción escrita, con un costo estimado de \$2,500. Es fundamental mantener nuestros principios para asegurar el cumplimiento de nuestra misión. Gracias por su compromiso con el servicio.

INFORMES DE ASAMBLEAS

Asamblea de Invierno 2026, Nick H. (D27): Nuestro comité imprimió folletos para repartir en la Asamblea de Elecciones. También recogimos los contenedores del comité anfitrión y haremos un inventario de su contenido para saber qué necesitamos recoger en preparación para el evento. Además, planeamos asistir a la reunión de cierre después de la Asamblea de Elecciones para continuar resolviendo preguntas y aprender de la experiencia del comité anfitrión anterior. Planeamos recorrer las instalaciones en las próximas semanas para tener una idea de cómo organizaremos todo. Las cosas van bien, y también nos reuniremos nuevamente como comité el 7/12 para continuar con la planificación.

Asamblea Pre-Conferencia, Chris L. (D19): El 1 de diciembre de 2025, el Distrito 19 tuvo una reunión para la

Minutos de la Asamblea Electoral de Noviembre del 2025 (No aprobados)

Asamblea Pre-Conference.

Asamblea Post-Conferencia, Héctor H. (D53): Ya hemos reservado el lugar para la Asamblea Post-Conference, programada para los días 16 y 17 de mayo de 2026, en Merced, CA. La ubicación es el **Merced Women's Club**, situada en 707 W. 22nd St.

Mini-PRAASA, Marjie E. (D17): Los miembros del Distrito 17 han estado anunciando el Mini-PRAASA en octubre de 2026, alentando a las personas a prepararse para asumir los diversos puestos de voluntariado. Aún no se ha designado formalmente un comité de distrito, pero varios miembros están listos para involucrarse. ¡Se informará más a medida que nos acerquemos al evento! Con amor y servicio a AA, Marjie E., DCM D17

PANEL 1

Paso 11 Leo D36: El Paso 11 de Alcohólicos Anónimos (AA) anima a los individuos a conectarse con un Poder Superior, que puede entenderse como Dios, una presencia espiritual o cualquier fuente de inspiración. Esta conexión tiene como objetivo fortalecer su proceso de recuperación. A través de la oración y la meditación regulares, los miembros buscan obtener claridad, orientación y paz interior para apoyar su vida diaria.

Tradición 11 Michael D20: A.A. prioriza la recuperación personal y la confidencialidad, permitiendo que los miembros compartan sus dificultades sin temor a ser expuestos. Este énfasis en el anonimato me ayudó a concentrarme en mi recuperación y a trabajar los pasos sin preocuparme por cómo me percibían los demás. La Tradición 11 resalta que apoyarse mutuamente es más importante que el reconocimiento individual. Cuando me uní a A.A., me sentía solo, pero descubrí una comunidad dedicada a la sobriedad y a ayudarse unos a otros, lo cual es esencial para los recién llegados.

Concepto 11 Martin D56: Aunque los Síndicos tienen la responsabilidad final de la administración del servicio mundial de A.A., necesitan el apoyo de comités calificados, directores de servicio, ejecutivos, personal y consultores. Es fundamental considerar cuidadosamente la composición de estos grupos, las calificaciones de sus miembros, los procesos de inducción, los sistemas de rotación y los roles específicos de nuestros ejecutivos y personal. Además, es crucial establecer una compensación financiera justa para estos trabajadores esenciales.

INFORMES DE ENLACES

Foro Hispano, Herminia: Hola a todos, soy Herminia Alcoholic, enlace del Foro Hispano. El Foro Hispano celebrará su reunión del Comité el 23 de noviembre de 2025 en Fresno. El Foro está programado para el 24 de diciembre de 2025 en Chowchilla. ¡Todos son bienvenidos! Amor y servicio.

OFICINAS CENTRALES/INTERGRUPOS

Intergrupo del Valle Central, Beth S: El Intergrupo del Valle Central está funcionando bien. Estamos abiertos, pero las puertas de la planta baja están cerradas con llave. Aquí tenemos algunos folletos sobre nuestra Gran Celebración Navideña, así que si desean participar en un evento fuera de su distrito, esta sería una excelente oportunidad. Se llevará a cabo el 13 de diciembre en el Harvest Hall en Modesto. Las puertas abren a las 2 p. m. y el programa comienza a las 3 p. m. Gracias por permitirme ser-

virles, Beth S.

Secretaria del Interior de NCCAA, Sue B:

Informe de noviembre de 2025

Soy la Secretaria del Interior de NCCAA y enlace con el Área 07. NCCAA significa Consejo de Alcohólicos Anónimos del Norte de California. Actualmente, las conferencias de NCCAA se celebran con un solo propósito: llevar el mensaje.

- Se celebran dos conferencias al año. La próxima conferencia es:

- Primavera de 2026 – San Ramon, 20, 21 y 22 de marzo de 2026 (San Ramon Marriott)

o La inscripción está disponible en línea en norcalaa.org y hay folletos disponibles aquí

sobre las mesas. o Considere regalar esta conferencia a un amigo, ahijado, padrino o

de forma anónima a alguien que lo necesite.

- Fresno ha presentado una propuesta para la conferencia de otoño de 2026; las fechas son 9, 10 y 11 de octubre de 2026.

- Si su área está interesada en organizar una conferencia de NCCAA, comuníquese conmigo al 925-548-1893.

- En la conferencia de primavera de 2026 en San Ramon, se celebrarán las elecciones para la Presidencia de NCCAA. El Presidente del Consejo debe tener experiencia trabajando con

NCCAA en cualquier cargo. La descripción del puesto se puede encontrar en el sitio web de NCCAA en norcalaa.org.

Si tiene preguntas o está interesado, comuníquese con la actual Presidenta del Consejo, Mary M, conmigo o con otros miembros del Consejo.

Gracias por permitirme servirles, Sue B.

INFORMES DE COORDINADORES ASIGNADO

Coordinador de Tecnología, Sam P.: El Comité de Tecnología continúa brindando servicios de valor agregado para el Área. Los sitios web de los distritos se están implementando y ya contamos con el proceso y las plantillas para agregar más sitios de forma rápida y sencilla. Michael y Carrie presentaron un excelente informe en el Taller Nacional de Tecnología de AA en noviembre. Esto podría permitir que otras Áreas del país repliquen nuestros esfuerzos. Hemos recibido varias plantillas de traspaso de información para coordinadores designados y funcionarios electos. El comité se reunió para garantizar que la asamblea electoral híbrida se desarrolle sin problemas, incluyendo el proceso de votación por teléfono celular. Estamos planificando una transición fluida para los nuevos servidores de confianza de tecnología del nuevo panel. En general, el comité de tecnología continuó construyendo sobre la base del Panel 72 para que la tecnología sea un beneficio estratégico para todos los miembros de ANIC 07. Carrie J., Michael P., Claudio B., Tom A., Ron C. y Mary F. son colaboradores excepcionales y muy activos en este esfuerzo. Fue un honor y un privilegio trabajar con ellos durante estos dos últimos años.

Coordinadora de Archivos, Herminia N.: Hola a todos, soy Herminia, alcohólica en recuperación y presidenta del Comité de Archivos. Ha sido una experiencia maravillosa servir en los archivos durante los últimos cuatro años. Abrimos el primer sábado de cada mes de 10:00 a 14:00. ¡Vengan a visitarnos! Bill y Bob están deseando ver a la comunidad. Así que, ¿los archivos transmiten el mensaje?

Minutos de la Asamblea Electoral de Noviembre del 2025 (No aprobados)

¡Claro que sí! Con amor y servicio.

Uniendo las Orillas, Rachel A. (ULO): Seguimos reuniéndonos el cuarto martes de cada mes y el enlace a nuestra reunión se encuentra en el sitio web cnia.org. ¡Gracias por permitirme servirles!

Grapevine/La Viña, Steve D.: Hola a todos. Mi nombre es Steve y soy alcohólico. Es un honor servir como presidente de Grapevine/La Viña del Área 07. Desde la Asamblea Posterior a la Conferencia, asistí al Día de la Unidad del Distrito 33 en Sonora y al evento del Día de los Fundadores en Cottonwood para el Distrito 11. A principios de octubre, asistí al evento para presidentes de distrito del Distrito 15 y organicé un taller de escritura de historias para Grapevine. En preparación para esta Asamblea, hice un pedido y tengo un buen inventario de libros de Grapevine y La Viña. Después de esta Asamblea, haré un nuevo inventario para asegurarme de que haya una buena selección de libros para las próximas Asambleas. Con amor y servicio. Steve D.

Literatura, Beth S: Felices 24 horas. Al finalizar esta reunión, estoy emocionada por lo que vendrá. Hay suficiente material de literatura disponible. Como nota aparte, los folletos Too Young P-37, What happened to Joe P-38 y It happened to Alice P-39 han sido descontinuados. Gracias por permitirme servirles. Beth S.

Traducción escrita, Jorge D: Hola, mi nombre es Jorge y soy alcohólico. Esta ha sido una reunión maravillosa, como todas las demás. Me he divertido mucho. Al principio fue un poco estresante porque no sabía cómo usar la tecnología para traducir, pero gracias a algunas personas que me ayudaron, aprendí a usarla y me facilitó la vida. Quiero agradecerles a todos por su paciencia. Es un placer servirles.

Informes de Oficiales:

Registradora, Debbie S.:

Asistí al Grupo de Trabajo de Registradores de noviembre, tomé actas para el tercer inventario de grupo de este año y continúo colaborando con nuestra Webmaster, Carrie, para desarrollar y probar nuestros nuevos formularios digitales de registro, los cuales se presentarán en diciembre o enero. Como mencioné en nuestro último ACM, la Oficina de Servicios Generales ya no está incluyendo Manuales de Servicio en los paquetes para DCM y R.S.G. Por lo tanto, cuando reciban mi correo electrónico de bienvenida como nuevo DCM o R.S.G., este incluirá un enlace a los paquetes digitales disponibles en línea en AA.org, los cuales incluyen el Manual de Servicio. Si están interesados en una copia impresa, comuníquense con su DCM o con su Patrocinador de Servicio. O bien, pueden adquirir uno a través de la librería en línea en AA.org o en su Oficina Central o Intergrupo. Siempre agradecida por otra oportunidad de servir al Área 07, Debbie S., Registradora.

Tesorero, Don H.: Gracias a cada miembro, grupo y distrito por su apoyo con las contribuciones; ¡miles de ellas en este panel! Gracias también, así como a todos nuestros servidores de confianza, al Comité de Finanzas (Drew, Ada, Simon, Jenn), a Carrie y al Comité de Tecnología, y a nuestros Oficiales. ¡Y gracias a mis patrocinadores de servicio, Jenn D. y Martha T., y a los comités ad hoc que ayudaron con el flujo de trabajo, las mejores prácticas contables y otros asuntos! Estoy agradecido de haberme conectado con ustedes y de haber aprendido tanto. La Séptima

Tradición de la Asamblea presencial está pendiente; gracias. Recuerden, hay muchas maneras de contribuir... a: **Distritos:** Consulten con su R.S.G. o con el Tesorero del Distrito. **Área 07:** Zelle a treasurer@cnia.org; en línea en el sitio web de CNIA; y efectivo o cheques entregados a mí en los eventos o enviados a **PO Box 161712, Sacramento, CA 95816-1712.**

(Por favor incluyan el nombre y el número de su grupo en cualquier contribución de Séptima Tradición.) **Junta/ Oficina de Servicios Generales: En línea (preferido):** GSB (OSG):

[https://contribution.aa.org/sca-dev-2020-1/checkout.ssp?](https://contribution.aa.org/sca-dev-2020-1/checkout.ssp?is=login&login=T&origin=checkout#login-register)

[is=login&login=T&origin=checkout#login-register](https://contribution.aa.org/sca-dev-2020-1/checkout.ssp?is=login&login=T&origin=checkout#login-register) **Por correo:** Enviar un cheque a **General Service Board** (se pierde algo de dinero en procesamiento debido al tiempo del personal), **Post Office Box 2407, James A. Farley Station, New York, NY 10116-2407. Materiales en el sitio web incluyen:** Ir a cnia.org, luego a la pestaña central **CNIA Área 07**, desplazarse hacia abajo hasta **Tesorero/ Comité de Finanzas. Plan de Gastos 2025** – Excel – uno separado en inglés y otro en español. **Plan de Gastos 2026** – separados en inglés y en español. Excel 2026 Versión 4 Borrador – sin cambios durante los últimos 45 días. Word/PDF 2026-11 **Equilibrar el Presupuesto con Retroalimentación. Resúmenes de Gastos/Ingresos** actuales y anteriores – combinados en inglés y español. **Materiales en las mesas incluyen:** Los sobres habituales de CNIA y de la GSB/OSG para contribuciones. Tarjetas y folletos de la Séptima Tradición. Correo para distritos en el gabinete de almacenamiento físico: informe trimestral de contribuciones, correo devuelto de grupos; por favor pídale que se comuniquen conmigo con información de contacto/dirección actualizada. Resumen actual de Gastos/Ingresos – combinado en inglés y español. Folletos del Plan de Gastos – separados en inglés y en español. Excel 2026 Versión 4 Borrador – separados en inglés y en español. Word/PDF 2026-11 **Equilibrar el Presupuesto** – separados en inglés y en español. Folleto sobre el **Rol del Tesorero y Prácticas de Reembolso**, adaptado con sugerencias para DCMs y Grupos – en inglés y en español. Resumen de la presentación sobre la **Séptima Tradición** a Distritos de habla hispana – en inglés y en español (ver Séptima Tradición D53 y D55 24-04-14 BiL HLs). **Informe del resumen de Gastos/Ingresos:**

87% de ingresos y 82% de gastos hasta la fecha (a los 10 de 12 meses): Las contribuciones están sólidas en **\$58,623.92** en lo que va del año (92% del objetivo elevado a \$64,000). Corrección en el millaje de los presidentes: se anticipa aproximadamente **\$3,000** menos en gastos, ya que el millaje del ACM se ingresó erróneamente. Los saldos a fin de mes fueron: cuenta corriente (**\$13,138.83**), reserva prudente (**\$15,003.25**) y reserva prepagada para el Foro (fondo acumulativo, **\$1,098.30**); **total \$29,240.38.**

Plan de Gastos 2026 Versión 4: Actualización actual.

Exceso de gasto por **\$4,167**; el año pasado fue **\$3,402.52**; la mayoría estuvo de acuerdo con hasta **\$5,000**. Hemos fijado las contribuciones en **\$66,000**: hubo más apoyo para aumentar a esta cantidad que a **\$68,000**. Parece haber buen apoyo para pasar hasta **2 ACMs** a formato virtual: ahorro de **\$3,500**. Mayoría a favor de **8 PRAASA** y **4 conferencias especiales** solo este año, debido al viaje a Hawái. **Conferencias especiales:** sugerimos que asistan los **4 presidentes**. Estas son *Bridge the Gap*, *Grapevine/La Viña*, *Archivos* (solo asiste la Presidenta Alternativa) y el **National AA Technology Workshop (NAATW)**. **Costos to-**

Minutos de la Asamblea Electoral de Noviembre del 2025 (No aprobados)

tales proyectados: \$15,200 a \$1,400 por persona/ PRAASA y **\$1,000** por conferencia especial. Algunos sugieren que todos asistan, ya que así muchos aprenden su función y es una parte clave de la capacitación, pero proponen enviar **7 oficiales** y elegir **1 presidente** al azar. Existen otras maneras de decidir quién asiste. Esto deja a **Archivos, Accesibilidad, Literatura, Traducción Escrita (Traducción Oral no cubierta)** y **AV Tech** sin asistir a ninguna conferencia; a algunos no les parece justo. **Nota:** El **Northern California Council of Alcoholics Anonymous (NCCAA)** (delegado), el **Foro Regional del Pacífico** (delegado u otro) y la **Conferencia Hispana** (enlace y apoyo a la conferencia) están incluidos en el plan de gastos y no forman parte de esta discusión. Sugerimos aumentar la contribución a la **CSG** de **\$3,600 a \$5,000**: hubo apoyo abrumador para ser más autosuficientes; en realidad cuesta alrededor de **\$10,000** y la Junta/Oficina de Servicios Generales cubre el resto. **Asuntos de reembolso de millaje:** La mayoría apoya mantener el reembolso de millaje en **\$0.70 por milla** por razones de principios y prácticas (por ejemplo, depreciación y mantenimiento). – Se sugiere aumentar el reembolso de millaje para talleres de la CSG y para millaje de distritos no reembolsado a **\$1,200 y \$1,200**. (Creemos que ha estado subreportado). Sigamos con la conciencia de grupo, por favor, y gracias por ayudarnos a ser de servicio.

Secretario de Actas, José U.: ¡Buenos días a todos! ¡Espero que todos se encuentren bien! Mi nombre es José y soy el Secretario de Actas y Editor de *Accents* del Panel 74 del Área Interior del Norte de California, Área 07. Quiero extender un sincero agradecimiento al Área 07 por la maravillosa oportunidad de estar al servicio.

Presidenta Alterna del Área, Emily L.: Si están organizando una asamblea en 2026, los invito a que se unan con nosotros el próximo sábado 22 de noviembre a las 5:30 p. m. para una reunión virtual de “cierre”, en la cual se compartirá la experiencia del comité de la asamblea electoral. Es una excelente oportunidad para aprender más y hacer preguntas. Fuera de eso, he estado trabajando con los comités anfitriones de asambleas, trabajando en mi “pásalo”, y recientemente tuve la oportunidad de facilitar algunas escuelas de R.S.G., lo cual fue muy divertido.

Delegado, Matthew L.: ¡Empieza donde estés, da un paso con fe, haz lo que puedas, con gracia, y espera que Dios te ayude!

Concepto 12

“La Conferencia observará el espíritu de la tradición de A.A., cuidando de que nunca se convierta en asiento de peligrosa riqueza o poder; que fondos suficientes para operar y una reserva sean su principio financiero prudente; que no coloque a ninguno de sus miembros en una posición de autoridad ilimitada sobre otros; que alcance todas las decisiones importantes por medio de discusión, votación y, siempre que sea posible, unanimidad sustancial; que sus acciones nunca sean punitivas en lo personal ni inciten a la controversia pública; que nunca realice actos de gobierno; y que, como la Sociedad a la que sirve, permanezca siempre democrática en pensamiento y acción.”

Principio del Concepto: ESPIRITUALIDAD

Una cosa que necesitas saber:

Este Concepto simplemente repasa las 6 Garantías.

1. La edición más reciente de *Box 4-5-9* ya está disponi-

ble, así como los *AAWS Highlights*. Por favor visiten el sitio web en la sección de Delegados.

Servir a nuestra Área como Delegado del Panel 74 ha sido una oportunidad única en la vida. He adquirido aprendizaje de tantas personas y he crecido tanto en mi vida personal como en mi vida de servicio. El mes pasado los animé a todos a tomarse un momento para reflexionar sobre su recorrido durante estos últimos 23 meses. Creo que hemos formado una maravillosa comunidad de servidores de confianza que ha marcado una diferencia para muchos a lo largo de nuestra Área. Las lecciones que hemos aprendido en este panel las hemos vivido juntos. Hemos tenido un impacto positivo. Impacto se define como: “la fuerza de impresión de una cosa sobre otra, un efecto significativo o importante”. Muchos de esos impactos significativos pasarán sin reconocimiento. Como un programa anónimo, a menudo nunca tenemos la oportunidad de ver los beneficios, recompensas o resultados de nuestras acciones. Mi esperanza es que todos ustedes hayan sido una inspiración para quienes los rodean y para los recién llegados a nuestro programa, así como un ejemplo para aquellos que han estado en los salones durante muchos años.

Al “pasar” lo que hemos aprendido a la siguiente persona, recuerden que el amor que han experimentado aquí es real. Es el hilo que nos une a todos. El amor por Alcohólicos Anónimos. El amor que nos tenemos unos a otros. Las relaciones que hemos formado aquí son relaciones que durarán toda la vida.

Todos ustedes han hecho una diferencia en mi vida.
¡Gracias a todos por su servicio!

INFORMES DE DCM:

D09 Christine T., DCM: Tuvimos a nuestro Tesorero del Área, Don H., quien asistió por Zoom y realizó una presentación sobre el plan de gastos del Área. Queremos agradecerle por su servicio y su asistencia. Realizamos nuestras elecciones el día 2. Se cubrieron todos los puestos, excepto el de editor de *Siskiyou Unity*; muchos de nuestros oficiales permanecieron en sus cargos, ya que llegaron en distintos momentos del panel. Además, como distrito pequeño, ninguno de los puestos tuvo un candidato opositor. Es alentador ver que el Panel 76 ha comenzado con buen pie. Muchos miembros reconocieron la necesidad de intentar aumentar la participación del Norte del condado. El DCM entrante es del norte y podrá generar mayor interés. Tenemos una reunión los jueves por la noche en Yreka que tendrá una cena compartida de Acción de Gracias antes de la reunión. En el último mes del panel, estaremos votando sobre una enmienda a los estatutos y el plan de gastos propuesto del distrito para 2026. Como parte de la enmienda a los estatutos, potencialmente estaremos agregando un puesto de registrador. También revisaremos los aportes del inventario del distrito. Tenemos un miembro que ha iniciado una conversación para establecer el reembolso de millaje. Junto con el Distrito 11, estamos considerando presentar una candidatura para ser anfitriones de una asamblea en 2027 y lo discutiremos y votaremos en diciembre.

D15, Lianne T., DCM: Las elecciones del Distrito 15 para el próximo panel se llevarán a cabo el próximo fin de semana, el 23 de noviembre de 2025. Gracias por permitirme estar al servicio durante este último año.

D17, Marjie E., DCM: INFORME DEL DISTRITO 27 AL

Minutos de la Asamblea Electoral de Noviembre del 2025 (No aprobados)

ACM – ASAMBLEA ELECTORAL

14 de noviembre de 2025. Nuestra reunión de distrito se llevó a cabo el 10 de noviembre de 2025. El asunto principal fue nuestro Presupuesto para 2026. Utilizando informes presupuestarios de los últimos ocho años para hacer el pronóstico de gastos más razonable, el comité trabajó arduamente en un presupuesto que aun así tendrá un déficit de aproximadamente **\$1,000.00** para el año. Un factor que provoca menores ingresos es que dos grupos en Dixon han decidido alinearse con el Área 06, la cual está geográficamente más cercana. Pediremos a las reuniones que consideren distribuir un mayor porcentaje de su Séptima Tradición al Distrito. Algunas otras sugerencias para cerrar la brecha incluyen que nuestro DCM asista a dos de nuestras asambleas anuales de manera virtual, eliminando gastos de millaje y hospedaje, y que las otras dos sean presenciales. El próximo Panel de oficiales tomará otras decisiones según sea necesario. Y hablando del próximo Panel, ¡nuestras elecciones se llevarán a cabo el 10 de diciembre con la ayuda de Holly y Herminia! ¡Les agradezco de antemano por ponerse a nuestra disposición! Con amor y servicio, Marjie E.

D20, Eric K., DCM: Hola, Eric, alcoholico, DCM del Distrito 20. Todo va bien en nuestro distrito. Asistiré a la Asamblea Electoral. El 22 de noviembre nuestro distrito llevará a cabo las elecciones para nuevos oficiales, comenzando a las 9:00 a. m. Con amor y servicio, Eric

D21, Christina A., DCM: El Distrito 21 tuvo 22 participantes en octubre, con presentaciones de “Pásalo” y puntos de la agenda/asuntos próximos para la Asamblea Electoral de otoño del Área 07. Nominamos a un miembro del D21 para estar disponible para puestos de Oficiales del Área en la Asamblea Electoral. Discutimos las respuestas (14) a la Encuesta de Inventario del Distrito 21. Dos tercios de los encuestados fueron R.S.G., y el 50% había estado en Servicio General durante 5 a 10 años. Los encuestados consideraron que la forma en que van las cosas en el Servicio General del D21 es **Muy Bien o Bien**. Hubo calificaciones altas en cuanto a que los R.S.G. se sienten bienvenidos y apoyados, y en la recepción oportuna de materiales. Las calificaciones más bajas se dieron en las áreas del número de R.S.G. que asisten a las Asambleas y en nuestras relaciones de trabajo con otras entidades (como H&I y BTG). Los comentarios incluyeron: “Nos llevamos bien”, “Animar a la gente a leer *Accents* y *Box 4-5-9*” y “En algunos lugares hay una orientación para nuevos R.S.G. de 15 minutos antes de cada reunión”. Continuaremos la discusión en noviembre y también vamos encaminados a llevar a cabo las elecciones del Panel 76 y aprobar nuestro Plan de Gastos 2026.

D22 – Lorraine M., DCM: El Distrito 22 realiza reuniones híbridas el segundo miércoles de cada mes. Se llevaron a cabo elecciones y Curtis D. fue elegido DCM, comenzando en enero. La reunión de diciembre será un potluck. Se aprobó el Plan de Gastos 2026. Ocho miembros planean asistir a la Asamblea de Elecciones, y algunos asistirán de manera virtual.

D23 – Chris K., DCM: La reunión de negocios del Distrito 23 fue el 11 de noviembre de 2025. El distrito ha decidido disolverse, y los grupos están discutiendo a qué distrito desean unirse. Se informará al Registrador del Área sobre la asignación de grupos, y se notificará a los DCM entrantes de los distritos receptores para presentarlo en la primera ACM del próximo panel.

D29 – Raechyl L., DCM: El Distrito 29 está actualizando sus estatutos y trabajando con el Área para crear un sitio web del distrito. Claudio asistirá a las elecciones el 24 de noviembre, acompañadas de un potluck de postres. No habrá reunión en diciembre; esta será la última reunión del distrito para el Panel 74. Raechyl expresó su gratitud por la oportunidad de servir durante los últimos dos años.

D36 – Robert G., DCM: El Distrito 36 reporta buena asistencia y estabilidad financiera, y continúa realizando alcance a grupos no representados. En la reunión de octubre se llevaron a cabo las elecciones del distrito, quedando elegidos: DCM: Nancy F., DCM Alterno: Bill B., Tesorero: Eran S., Tesorero Alterno: Robert G., Secretario de Actas: Bert C., Presidente PI/CPC: Samuel R., Presidente de Bridging the Gap: Carlos H., Archivos: Bob R.,

D41 – John B., DCM: El Distrito 41 cuenta con seis GSR activos que representan cuatro grupos. Se discutieron la adopción de lineamientos del distrito, el alcance para fomentar la participación en el servicio general, y la posibilidad de enviar un GSR a PRAASA 2026. John expresó entusiasmo por trabajar con los GSR y sus alternos para revitalizar el distrito.

D42 – Bill L., DCM: El comité se reunió el 10 de noviembre para aceptar nominaciones para las próximas elecciones. El Distrito 41 ha anunciado sus elecciones y operará de manera independiente en el futuro. Se espera una buena asistencia en la Asamblea de Elecciones.

D47 – Michael C., DCM: Las nominaciones para elecciones están en proceso. Michael planea asistir a la asamblea en línea vía Zoom.

D54 – Ismael M., DCM: El Distrito 54 consta de 17 grupos (10 con GSR y 7 sin GSR). Las reuniones mensuales de GSR se realizan el primer jueves del mes; los estudios de conceptos el tercer jueves. El distrito no tiene secretario permanente y los comités auxiliares están vacantes. Se han designado los nuevos servidores de confianza para el próximo panel. Herminia Nah fue nominada para las elecciones del Área.

D55 – Simon M., DCM: El Distrito 55 celebrará su 18.º aniversario el 7 de diciembre en Tulare, CA. El distrito ahora cuenta con un nuevo grupo en Hanford, sumando un total de 15 grupos.

Elecciones de Oficiales del Área – Panel 76

- Delegado: Claudio B.
- Delegado Alterno: Holly J.
- Presidente: Emily L.
- Presidente Alterno: Jose U.
- Secretario de Actas: Raechyl L.
- Tesorero: Drew R.

Registrador: Debbie S.

Asuntos Antiguos: N/A

Clausura: La Asamblea se cerró al mediodía.

Con Amor y Servicio,

Jose U.

Secretario de Actas, CNIA – Área 07 – Panel 74

Juntas de Comite de Area

3er Sabado de cada Mes
(Amenos que alla una Asamblea del Area)

Horario: 10:00am a' 4:00pm

Ubicación : East Yolo Fellowship
910 Sacramento Ave., West Sacramento

Direccion del Correo de AINC

P.O. Box 161712
Sacramento, CA 95816-1712

Declaración De Responsabilidad

Yo soy responsable....Cuando
cualquiera, dondequiera extiende su
mano pidiendo ayuda, yo quiero que la
mano de A.A. esté siempre allí. Y por
esto: Yo soy responsable.

AINC SERVIDORES DE CONFIANZA

Delegadodelegate@cnia.org
Alt-Delegadoalt-delegate@cnia.org
Coordinadora.....chair@cnia.org
Coordinadora Alt...alt-chair@cnia.org
Tesorero.....treasurer@cnia.org
Secretario.....secretary@cnia.org
Registradora.....registrar@cnia.org
Cord. Archivos.....archives@cnia.org
Alt-Archivosalt-archives@cnia.org
Uniendo las Orillas.....btg@cnia.org
Grapevine/LV.....grapevine-lavina@cnia.org
Literatura.....literature@cnia.org
Traducciones.....writtentranslation@cnia.org
Tecnologiatech@cnia.org
A/V Technicoavtech@cnia.org
Sitio Web.....webmaster@cnia.org
Finanzas.....finance@cnia.org
Pac.Reg.....Custodio.prtrustee@centurylink.net
AINC Sitio Web.....cnia.org

Preámbulo del R.S.G.

Nosotros somos los Representantes de Servicios Generales. Somos el eslabón en la cadena de comunicación de nuestros grupos con la Conferencia de Servicios Generales y el mundo de A.A. Reconocemos que la única autoridad en A.A.

Es un Dios amoroso que puede manifestarse en la conciencia de nuestros grupos. Como fieles servidores, nuestro servicio es traer información a nuestros grupos en orden que ellos puedan alcanzar el estado de una conciencia bien informada.

Transmitiéndola a la conciencia del grupo nosotros estamos ayudando a mantener la unidad y la fortaleza tan vitales para nuestra comunidad. Por lo tanto, permitamos tener la paciencia y tolerancia para escuchar mientras otros comparten, el valor de hablar cuando nosotros tengamos algo que compartir y la sabiduría de hacer lo que esta correcto para nuestro grupo y para A.A. como un todo.



California Northern Interior Area
Pre Conference Assembly | April 18 & 19, 2026

Area Interior Norte California
Asamblea Pre Conferencia | 18 y 19 de Abril, 2026

Yuba Sutter Fairgrounds – Franklin Hall
442 Franklin Ave Yuba City CA 95993

4/18/2026 10 AM – Registration opens / Registraciones
12 PM – Llamar al ordenar / Call to order

4/19/2026 9 AM – 12 PM

Dinner: ☐ Spanish Tacos - Carne Asada/Chicken or both with rice & beans / Mexican Tacos - Carne Asada/Pollo or los dos with arroz & frijoles
☐ Fajita Vegetarian option - Fajita Vegetariano

Registro en Línea
hasta el 11 de Abril

Online Registration
due by April 11
www.cnia.org

Send reg. form & payment to: / Enviar formulario y pago a:

District 19—CNIA, P.O. Box 3442, Yuba City, CA 95992 Registration Questions Call Jessica (530)763-8446

Make check payable to: District 19—CNIA / Haga los cheques a nombre de Distrito 19—CNIA

Mail Pre-Reg due by April 8 / Correo Pre-Reg hasta el 8 de Abril

Nombre/Name and District/Distrito #:

Bacha (si es diferente) / Name on Badge (if different):

Electrónico Correo/Email:

Phone/Teléfono:

Registration Type/Tipo de Registro: ☐ in person / en persona ☐ online / en línea

Note: full online participation dependent on Wi-Fi / Nota: la participación completa en línea depende de Wi-Fi

Service Position: ☐ GSR/Alt. ☐ DCM/Alt. ☐ Officer ☐ Appointed ☐ Past Delegate ☐ Member

Puesto de Servicio: ☐ RSG/Alt. ☐ MCD/Alt. ☐ Funcionarios ☐ Designado ☐ Delegado Pasado ☐ Miembro

Vivienda "Back to Basics" ☐ masculino ☐ femenino

"Back to Basics" Home Stay ☐ male ☐ female

Registration/Registro **\$24.00**

Dinner/Cena: **\$16.00**

Coffee/Café sin fondo: **\$5.00**

Total: \$ _____



Hotel Room Options
Alquiler de Habitaciones de Hotel

Holiday Inn Express & Suites

531 Shasta Street
Yuba City CA 95991
(530) 331-0526
Mention CNIA for discount
3 Miles

Best Western

894 W. Onstott Frontage Rd.
Yuba City CA 95993
(530) 674-1650
\$139.99
Ask for Christine or Rosa
2.3 Miles

Hampton Inn

1375 Sunsweet Blvd
Yuba City CA 95993
(530) 751-1714
Rooms starting at \$147.62
1.9 Miles

Yuba Sutter Fairground

RV Trailer Parking
6-8 Additional spots
Electricity/Water no Sewer
Call one month in advance
Ask for Sherie
(530) 674-1280

